Canto Three - Chapter Nine

Brahmā's Prayers for Creative Energy

Part-I

Brahma's Prayers (3.9.1-25)

|| 3.9.1 ||

brahmovāca

jñāto 'si me 'dya sucirān nanu deha-bhājām na jñāyate bhagavato gatir ity avadyam nānyat tvad asti bhagavann api tan na śuddham māyā-guṇa-vyatikarād yad urur vibhāsi

Brahmā said: Today (adya) I have understood you (jñāto asi me), after meditating for a long time (sucirān). Persons with material bodies (deha-bhājām) are worthless (nanu avadyam), since they do not know the truth about the Lord (na jñāyate bhagavato gatih). There is nothing to compare with you (tvad anyat na asti), O Lord (bhagavann)! Everything else is impure (api tat na śuddham), but appears great (yad urur vibhāsi) because it is a transformation of the guṇas of your māyā-śakti (māyā-guṇa-vyatikarād).

After attaining mercy one can meet the Lord and know the Lord

This verse shows that after attaining mercy one can meet the Lord and know the Lord.

Today, you are known by me, after meditating on you for a long time.

I was thinking that I will meditate on the form I had understood through previous meditation, because I had never meditated on such a beautiful form before.

My pretense of knowledge was useless.

I expected to see the Lord in the form upon which I meditated.

That was futile, since a particle of your beauty cannot be compared to the beauty of a huge emerald, a blue lotus or a fresh cloud.

But even meditating on the form I knew, you became visible in this beautiful form.

- The greatness of your mercy cannot be expressed in words.
- One who personally experiences your sweetness laments for others.
- Those who have bodies are full of fault (avadyam)—they do not know the true nature (gatiḥ) of the Supreme Lord.
- They do not experience the Lord's sweetness and beauty.
- For the embodied being, worship of you is the goal, since it is possible to realize your beautiful form in that body.
- "Is there not some object with similar sweetness in this variegated world, since you are saying that without realizing the Lord life is a waste of time?"
- There is nothing other than you that is a worthy object of knowledge.
- There is nothing other than Bhagavān at all.

That happiness is not pure.

Being temporary, it is not eternal, and is disagreeable because of change.

It is limited and low. But it is also impure, endowed with a taste for association with lusty crows--not to be seen in the followers of the

Lord who are like swans, unattached to worldly enjoyment.

There is no object to be relished by the eye or ear except the spiritual

beauty and glories indicated by the word bhaga in Bhagavān, the

"But does not the happiness of Svarga give pleasure to the senses?"

possessor of bhaga.

you.

Because of transformation of the guṇas of māyā, it appears great (uru), ruling over Svarga and other places.

Because this is the effect of your māyā-śakti, it is not different from

|| 3.9.2 ||

rūpam yad etad avabodha-rasodayena śaśvan-nivṛtta-tamasaḥ sad-anugrahāya ādau gṛhītam avatāra-śataika-bījam yan-nābhi-padma-bhavanād aham āvirāsam

By your mercy to the devotees (sad-anugrahāya), by your cit-śakti (avabodha-rasa udayena), you have shown at the beginning (ādau gṛhītam) this form (yad etad rūpam) which is eternally devoid of māyā (śaśvad-nivṛtta-tamasaḥ), which is the seed of countless avatāras (avatāra-śata eka-bījam), and from whose navel appeared the lotus (yad-nābhi-padma-bhavanād) from which I have appeared (aham āvirāsam).

But this form that you have described is current, something you see today. If it is recent it is not eternal. You words show that.

"But this form that you have described is current, something you see today. If it is recent it is not eternal. You words show that."

Worrying that the Lord will joke in this way, Brahmā speaks.

Because it is caused by the appearance of the cit-śakti arising from your svarūpa, your form is eternally devoid of māyā (tamasaḥ).

Because the form is eternal, the word gṛhītam cannot mean that the Lord accepted this form at some time. It simply means that the form appeared. This is the opinion of Śrīdhara Svāmī.

The Sandarbha says that grhītam means that the form is brought

before the devotees' vision.

Some persons with material minds will say that this means that the Lord accepts material qualities.

Other say that it means the form is accepted by the influence of the cit-śakti (avabodha-rasodayena).

|| 3 .9.3||

nātaḥ param parama yad bhavataḥ svarūpam ānanda-mātram avikalpam aviddha-varcaḥ paśyāmi viśva-sṛjam ekam aviśvam ātman bhūtendriyātmaka-madas ta upāśrito 'smi

O Supreme Lord (parama)! I do not see (na paśyāmi) that you are different from your form as the Brahman (ataḥ paraṁ yad bhavataḥ svarūpam) which is without qualities (avikalpam) and only bliss (ānanda-mātram). O form of unrestricted light (aviddha-varcaḥ)! I, full of pride in thinking I can get pleasure by body, sense and mind (bhūta indriya-ātmaka-madah), take shelter (upāśrito asmi) of your one form which is spiritual (ekam aviśvam ātman), but which creates this universe (viśva-sṛjam).

But some say that the original form is Brahman without qualities, not the Lord with qualities.

"But some say that the original form is Brahman without qualities, not the Lord with qualities."

O Supreme Lord (parama)! I do not see this form as different from your form of Brahman which is without qualities (avikalpam) and only bliss (ānanda-mātram).

But this form includes the Brahman. The Brahman does not include this form.

O Lord whose effulgence is not restricted by time or space!

Your effulgence is all pervading. That effulgence is the Brahman.

In Hari-vamśa the Lord tells Arjuna yat param paramam brahma sarvam vibhajate jaga. mamaiva tadghanam tejo jñātumarhasi bhārata: O Bhārata, this supreme Brahman lights up the whole universe; you should know that it is my condensed light.

"Though Brahman and the personal form are one, where do you reside, with the Brahman or the personal form?"

I take shelter of the one form (ekam) of you (te) who create the universe (viśva-sṛjam).

"But you, Brahmā, create this universe."

You are also different from the universe.

You are spiritual (aviśvam), whereas I am material, because I have pride (madaḥ) that I can gain pleasure by body, senses and mind.

He criticizes himself as material.

||3.9.4||

tad vā idam bhuvana-maṅgala maṅgalāya dhyāne sma no darśitam ta upāsakānām tasmai namo bhagavate 'nuvidhema tubhyaṁ yo 'nādṛto naraka-bhāgbhir asat-prasaṅgaiḥ

O lord of auspiciousness for the whole world (bhuvana-mangala)! This personal form is for the benefit of the world (tad vā idam mangalāya), and it was shown to me (nah darśitam), your worshipper (ta upāsakānām), by meditation (dhyāne sma). Therefore I offer respects to that personal form (tasmai namo bhagavate). Let me only serve you (anuvidhema tubhyam), who are not respected (yah anādṛtah) by those who will go to hell (naraka-bhāgbhir), proclaiming that your personal form is false (asat-prasaṅgaiḥ).

Why do you surrender to personal form only, and not the Brahman feature?

You are auspicious for the whole world!

The materialists do not respect the form that you show for giving auspiciousness to us.

I offer respects to you repeatedly.

"Why do you not take shelter of the impersonal Brahman?"

The form with qualities is for the giving benefit of artha, dharma, kāma and mokṣa to the people of the fourteen planetary systems.

Worship of the personal form produces these benefits. Doing otherwise is useless.

Worship of the impersonal form will not give these results.

That personal form was revealed to me in my meditation. I did not see the impersonal Brahman.

Therefore the personal form is much more merciful.

I thus offer respects to you, the personal form, an ocean of spiritual qualities.

Let me serve only you (anuvidhema).

What service can I do for you?

"But some persons say that this form is not full of eternity, knowledge and bliss, but material, and do not respect it."

It is not respected by those who will fall to hell (nakara-bhāgbhiḥ) and who indulge in thinking (prasaṅgaiḥ), "That form is false (asat)," or by those who associate with materialists.

sa śreyasām api vibhur bhagavān yato 'sya bhāva-svabhāva-vihitasya sataḥ prasiddhiḥ | dehe sva-dhātu-vigame 'nu viśīryamāṇe vyomeva tatra puruṣo na viśīryate 'jaḥ ||

Bhagavān (sah bhagavān) is the bestower of results for all processes (śreyasām api vibhuh), and from him alone (yato) the highest perfection of sādhana (prasiddhiḥ) prescribed by the nature of one's bhāva (bhāva-svabhāva-vihitasya) appears (sataḥ). When the body dissolves (dehe anu viśīryamāṇe) after the departure of the dhātus (sva-dhātu-vigame), the jīva (puruṣah), being unborn (ajaḥ), is not dissolved (na viśīryate), like the ether in the body (vyoma iva).

Verse Summary: It is Bhagavan, and not Paramatma or Brahman, who bestows the result of all processes.

|| 2.4.16 ||

vicakṣaṇā yac-caraṇopasādanāt saṅgaṁ vyudasyobhayato 'ntar-ātmanaḥ | vindanti hi brahma-gatiṁ gata-klamās tasmai subhadra-śravase namo namaḥ ||

I offer repeated respects to the Lord with all auspicious qualities (tasmai subhadra-śravase namo namaḥ). By worshipping his feet (yac-caraṇa upasādanāt) the jñānīs (vicakṣaṇā) destroy the attachments (saṅgaṁ vyudasya) of this world and the next (ubhayatah) which reside in the heart (antar-ātmanaḥ), and attain their spiritual goal of brahman (vindanti hi brahma-gatiṁ) without fatigue (gata-klamāh).

Verse Summary: Even the Jnanis have to worship this form of the Lord to attain Brahman easily.

|| 2.4.17 ||

tapasvino dāna-parā yaśasvino manasvino mantra-vidaḥ sumaṅgalāḥ | kṣemaṁ na vindanti vinā yad-arpaṇaṁ tasmai subhadra-śravase namo namaḥ ||

I offer continual respects to the Lord full of auspicious qualities (tasmai subhadra-śravase namo namaḥ). Without worshipping him (vinā yad-arpaṇaṁ), the jñānīs (tapasvinah), karmīs (dāna-parā), specialized karmīs (yaśasvinah), yogīs (manasvinah), scholars of the Vedas (mantra-vidaḥ) and followers of proper conduct (sumaṅgalāḥ) cannot attain any benefit (kṣemaṁ na vindanti).

Verse Summary: And by not worshipping this form, neither the jnanis or karmis or yogis or anyone can attain any benefit.

|| 3.9.5 ||

ye tu tvadīya-caraṇāmbuja-kośa-gandham jighranti karṇa-vivaraiḥ śruti-vāta-nītam bhaktyā gṛhīta-caraṇaḥ parayā ca teṣām nāpaiṣi nātha hṛdayāmburuhāt sva-pumsām

O master (nātha)! You do not give up (na apaiṣi) the lotus hearts of your devotees (sva-puṁsām hṛdaya ambu-ruhāt) who smell through their ears (ye karṇa-vivaraiḥ jighranti) the fragrance of your lotus bud feet (tvadīya-caraṇāmbuja-kośa-gandhaṁ) brought by the wind of the Vedas (śruti-vāta-nītam), and take your lotus feet as the greatest treasure (gṛhīta-caraṇaḥ parayā ca teṣāṁ) through prema-bhakti (bhaktyā).

Amongst the worshippers of Brahman and Bhagavan, the worshippers of Bhagavan (devotees) are superior to the Jnanis

The worshippers of the impersonal Brahman are described as jñānīs in the scriptures.

The worshippers of the person form are described as devotees.

Among the two types of people, the devotees are successful and dear to the Lord. This is explained in two verses.

Śruti refers to the Vedas or to the process of hearing in bhakti.

The devotees smell through the ears the fragrance of your lotus feet brought by the wind of the Vedas or the hearing process, and accept your feet as the final goal of human endeavor with the highest devotion, prema-bhakti, like bees eager for the fragrance of your lotus feet.

Just as they do not give up their greed for your lotus feet, you also do not give up them, being greedy for their lotus hearts filled with sweet prema.

They mutually bring each other under control.

Śrī-kṛṣṇa ākarṣiṇī

kṛtvā harim prema-bhājam priya-varga-samanvitam | bhaktir vaśīkarotīti śrī-kṛṣṇākarṣiṇī matā

Bhakti is called śrī-kṛṣṇākarṣiṇī (bhaktih śrī-kṛṣṇākarṣiṇī matā) because it makes the Lord addicted to prema (kṛtvā harim prema-bhājam) and brings Him under control (vaśīkaroti) along with His associates (priya-varga-samanvitam).

• The word śrī in śrī-kṛṣṇākarṣiṇī indicates priya-varga-samanvitam, "along with His dear associates."

Śrī-kṛṣṇa ākarṣiṇī (SB 11.14.20)

na sādhyati mām yogo na sāṅkhyaṁ dharma uddhava na svādhyāyas tapas tyāgo yathā bhaktir mamorjitā

My dear Uddhava (uddhava), the unalloyed devotional service in the form of prema-bhakti rendered to Me by My devotees (bhaktih) brings Me under their control (mama ūrjitā). Those engaged in mystic yoga (sādhyati yogah), Sānkhya philosophy, pious work (sānkhyam dharma), Vedic study, austerity or renunciation (svādhyāyah tapah tyāgah) cannot thus control Me to this extent (na yathā mama ūrjitā).

• Ūrjitā means "very strong and intense, because of not being covered by jñāna or karma.

Śrī-kṛṣṇa ākarṣiṇī (SB 7.10.48)

yūyam nṛ-loke bata bhūri-bhāgā lokam punānā munayo 'bhiyanti | yeṣām gṛhān āvasatīti sākṣād guḍham param brahma manuṣya-liṅgam

My dear Mahārāja Yudhiṣṭhira, all of you [the Pāṇḍavas] (yūyaṁ nṛ-loke) are extremely fortunate (bata bhūri-bhāgā), for the Supreme Personality of Godhead, Kṛṣṇa (sākṣād paraṁ brahma), lives in your palace (yeṣāṁ gṛhān āvasatīti) just like a human being (guḍhaṁ manuṣya-liṅgam). Great saintly persons (lokaṁ punānā munayah) know this very well, and therefore they constantly visit this house (abhiyanti).

|| 3.9.6 ||

tāvad bhayam draviņa-deha-suhṛn-nimittam śokaḥ spṛhā paribhavo vipulaś ca lobhaḥ tāvan mamety asad-avagraha ārti-mūlam yāvan na te 'ṅghrim abhayam pravṛṇīta lokaḥ

As much as people (yāvad lokaḥ) do not completely accept (na pravṛṇīta) your lotus feet (te aṅghrim) which give fearlessness (abhayaṁ), they suffer material existence (tāvad bhayaṁ) caused by attachment to wealth, body and friends (draviṇa-deha-suhṛd-nimittaṁ), lamentation, hankering, defeat (śokaḥ spṛhā paribhavah), and overpowering greed (vipulaś ca lobhaḥ); or they have excessive attachment (mama ity asad-avagraha) which is the cause of prolonged material existence (ārti-mūlaṁ).

But the devotees, if they have wives, children and wealth, are also materialists?

• If one is a devotee and has attachment to wealth etc. one should still not worry. The bite of a snake whose two front teeth have been extracted does not cause suffering. Thus, just accepting your feet as worthy of service destroys the very cause of material existence.

tāvad rāgādayaḥ stenās tāvat kārā-gṛhaṁ gṛham tāvan moho 'ṅghri-nigaḍo yāvat kṛṣṇa na te janāḥ

My dear Lord Kṛṣṇa (kṛṣṇa), until people become your devotees (yāvat te janāḥ), their material attachments and desires remain thieves (tāvad rāga ādayaḥ stenāh), their homes remain prisons (tāvat kārā-gṛhaṁ gṛhaṁ), and their affectionate feelings for their family members remain foot-shackles (tāvad moho aṅghri-nigaḍo). SB 10.14.36

The word tāvat has been used in both verse, making the case strong.

|| 3.9.7 ||

daivena te hata-dhiyo bhavataḥ prasaṅgāt sarvāśubhopaśamanād vimukhendriyā ye kurvanti kāma-sukha-leśa-lavāya dīnā lobhābhibhūta-manaso 'kuśalāni śaśvat

Those miserable person (te dīnāh) who have lost their intelligence (hata-dhiyah) because of offense to you (daivena), whose sense are turned away (ye indriyāh vimukha) from things associated with you (bhavataḥ prasaṅgāt), which cause destruction of all inauspiciousness (sarva-aśubha-upaśamanād), and whose minds are controlled by greed (lobha abhibhūta-manaso) for a particle of sensual happiness (kāma-sukha-leśa-lavāya), continually commit sinful activities (śaśvat akuśalāni kurvanti).

Well, if that is case, then everyone would be intelligent and surrender to my feet. Who would be left in the world?

"Well, if that is case, then everyone would be intelligent and surrender to my feet. Who would be left in the world?"

This verse replies.

Daivena means by evil effects arising from offenses to you.

Akuśalāni means activities for enjoyment and forbidden actions.

Section-V – Symptoms of a Sthita-Prajña (54-72) vrajeta kim– How does a Sthita-Prajña walk?

||BG - 2.64 ||
rāga-dveṣa-vimuktais tu
viṣayān indriyaiś caran
ātma-vaśyair vidheyātmā
prasādam adhigacchati

One whose mind is submissive (vidheyātmā), who engages in the sense objects with the senses (viṣayān indriyaiś caran) freed of attachment and repulsion (rāga-dveṣa-vimuktaih), under the control of the mind (ātma-vaśyaih), attains peace (prasādam adhigacchati).

One whose mind is offered to me (vidheyātmā), even though he enjoys the sense objects (viṣayān caran) with the senses freed of attachment and repulsion (rāga-dveṣa-vimuktaih indriyaih), under the control of the mind (ātma-vaśyair), attains a pure mind (prasādam adhigacchati).

Section-V – Symptoms of a Sthita-Prajña (54-72) vrajeta kim– How does a Sthita-Prajña walk?

||BG - 2.66 ||
nāsti buddhir ayuktasya
na cāyuktasya bhāvanā
na cābhāvayataḥ śāntir
aśāntasya kutaḥ sukham

For the person with uncontrolled mind (ayuktasya), there is no intelligence fixed on the soul (nāsti buddhih), and no meditation on the Paramātmā (na ca ayuktasya bhāvanā). Without meditation he has no peace (na ca abhāvayataḥśāntir). Without peace, where is bliss (aśāntasya kutaḥsukham)?

Section-V – Symptoms of a Sthita-Prajña (54-72) vrajeta kim– How does a Sthita-Prajña walk?

||BG - 2.67 ||
indriyāṇām hi caratām
yan mano 'nuvidhīyate
tad asya harati prajñām
vāyur nāvam ivāmbhasi

One of the moving senses (caratām indriyāṇām), which the mind follows (yad manah anuvidhīyate), steals away the intelligence (tad asya harati prajñām), as wind moves a boat on the water (vāyur nāvam ivāmbhasi).

|| 3.9.8 ||

kṣut-tṛṭ-tridhātubhir imā muhur ardyamānāḥ śītoṣṇa-vāta-varaṣair itaretarāc ca kāmāgninācyuta-ruṣā ca sudurbhareṇa sampaśyato mana urukrama sīdate me

My mind (me manah) becomes disheartened (sīdate) on seeing (sampaśyato) these living entities (imāh) constantly suffering (muhur ardyamānāḥ) from hunger, thirst, vāta, pitta, śleṣma (kṣut-tṛṭ-tridhātubhir); from heat, cold, wind and rain (śīta-uṣṇa-vāta-varaṣair); from each other (itara itarāt ca); and from the unendurable fire of lust (acyuta kāmāgninā) and continuous anger (ruṣā ca sudurbhareṇa).

I lament for such unfortunate souls

I lament for others also who are like animals, devoid of understanding their own benefit.

Living entities (imāḥ) suffer because of hunger, thirst; from vāta, pitta and śleṣma (tridhātubhiḥ); from heat, cold, wind and rain; from each other (itaretarāt), such as their sons and wives; from the fire of lust and continual anger, which are difficult to bear (sudurbharena).

Seeing those suffering entities, I suffer in my mind.

I become depressed thinking, "How can these living beings be delivered?"

|| 2.2.27 ||

na yatra śoko na jarā na mṛtyur nārtir na codvega ṛte kutaścit | yac cittato 'daḥ kṛpayānidam-vidām duranta-duḥkha-prabhavānudarśanāt ||

In Brahma-loka (yatra) there is no lamentation, old age, death (na śoko na jarā na mṛtyur), suffering or fear (na ārtir na ca udvega), except suffering in the mind (ṛte kutaścit yat cittato), because of their compassion (adaḥ kṛpayā) on seeing the influence of insurmountable suffering (duranta duḥkha prabhava anudarśanāt) on the living entities ignorant of the path of Vaiṣṇava-yoga (an-idam-vidām).

Verse Summary: In Brahmaloka there is no lamentation, or fear, except suffering in the mind because of seeing the suffering of the non-devotees.

|| 3.9.9 ||

yāvat pṛthaktvam idam ātmana indriyārthamāyā-balam bhagavato jana īśa paśyet tāvan na samsṛtir asau pratisankrameta vyarthāpi duḥkha-nivaham vahatī kriyārthā

As long as people (yāvat janah) see (paśyet) only the condition of the jīva's body (idam ātmana pṛthaktvam), possessing the strength of the Lord's māyā (bhagavato māyā-balam) in the form of sense objects (indriya artha), the jīva's material existence (tāvad asau samsṛtih), though insubstantial (vyartha api), will not be destroyed (na pratisankrameta). It produces great suffering (duḥkha-nivaham vahatī) and giving results for all actions (kriyā arthā).

Why do you lament for material existence since it is worthless?

"Why do you lament for material existence since it is worthless?"

As long as the jīva experiences life in terms of his body (pṛthakvam), which possesses the strength of the Lord's māyā as senses objects, material existence, though useless and insubstantial, will not be destroyed.

Material existence gives a multitude of grief (duḥkha-nivaham) and gives results for all actions.

|| 3.9.10 ||

ahny āpṛtārta-karaṇā niśi niḥśayānā nānā-manoratha-dhiyā kṣaṇa-bhagna-nidrāḥ daivāhatārtha-racanā ṛṣayo 'pi deva yuṣmat-prasaṅga-vimukhā iha saṁsaranti

O Lord (deva)! The jñānīs (ṛṣayah api), having disturbed senses (ārta-karaṇā), engage them during the day (ahny āpṛta), and, sleeping at night (niśi niḥśayānā), have their sleep broken (kṣaṇa-bhagna-nidrāḥ) by various desires represented in dreams (nānā-manoratha-dhiyā). They thus obtain (āhata) objects of enjoyment (artha-racanā) by karma (daiva). They continue to be reborn in this material world (iha saṃsaranti), since they are averse to your association (yuṣmat-prasaṅga-vimukhā).

But, wont material existence, caused by ignorance, be destroyed by jñāna

One should not say that material existence, caused by ignorance, will be destroyed by jñāna, because even jñānīs, devoid of bhakti, continue in the material world.

The sages described in this verse, averse to your association, continue in this world.

What types of sages are these?

They have disturbed senses (ārta-karaṇāḥ), engaged during the day.

They have enjoyable objects (artha-racanā) bestowed to them by karma.

Three types of persons trapped in the material world are described: the karmī, addicted to sin, described in verse 7, the fool bewildered by hunger and thirst described in verse 8, and the jñānī described in this verse.

Anvaya Vyatirekhabyam || 10.14.4 ||

śreyaḥ-sṛtim bhaktim udasya te vibho kliśyanti ye kevala-bodha-labdhaye teṣām asau kleśala eva śiṣyate nānyad yathā sthūla-tuṣāvaghātinām

My dear Lord, devotional service unto you is the best path for self-realization. If someone gives up that path and engages in the cultivation of speculative knowledge, he will simply undergo a troublesome process and will not achieve his desired result. As a person who beats an empty husk of wheat cannot get grain, one who simply speculates cannot achieve self-realization. His only gain is trouble.

- Bhakti fulfills Anvaya Criteria and Vyatirekha criteria Explain how?
- Jnana fails **Anvaya criteria Explain How?**

|| 3.9.11 ||

tvam bhakti-yoga-paribhāvita-hṛt-saroja āsseśrutekṣita-pathonanunāthapumsām yad-yad-dhiyā ta urugāyavibhāvayanti tat-tad-vapuḥpraṇayase sad-anugrahāya

O Lord (nātha)! You (tvam), who are approached by being heard about, seen and directly served (śruta-īkṣita-pathah), enter and remain (āsse) in the lotus of your devotee's hearts (pumsām hṛt-saroja) infused with bhakti-yoga (bhakti-yoga-paribhāvita). Much praised Lord (urugāya)! By your mercy (te sad-anugrahāya), you bestow to them (praṇayase) spiritual bodies (tat-tad-vapuḥ) appropriate to the mood they cultivate during sādhana (yad-yad-dhiyā vibhāvayanti).

Bhakti, even without jñāna, delivers one from material existence

Bhakti, even without jñāna, delivers one from material existence.

But more than that, by bhakti the Lord becomes dependent on the devotee.

Bhāvita means "infused with." You sit on the lotus in the devotees' hearts infused completely (pari) with bhakti-yoga.

Or the phrase can mean "in the devotees' hearts, manifested by bhakti-yoga."

Bhakti-yoga is the cause of the Lord's manifesting himself.

You enter the hearts of the devotees and remain there (āsse). You do not leave. This is confirmed by verse 5. nāpaiṣi nātha hṛdayāmburuhāt sva-puṁsām: you do not give up the lotus of the devotee's heart.

Your path is first being heard about from the mouth of guru, then seen and then directly served. By this path you are brought to the devotees' lotus hearts.

The implication is that the devotees know this path of sādhana-bhakti well. The consequent implication is that the person who desires to attain the Lord should understand this path.

Even without hearing, the devotees meditate on your various forms (vapuḥ) using their minds. You reveal (praṇayase) those forms to the devotee. This is the meaning according to Śrīdhara Svāmī.

Or your devotees doing sādhana concentrate on their spiritual form according to their mood of love using their minds, and you have them attain (praṇayase) their spiritual bodies.

You become dependent on your devotee.

|| 3.9.12 ||

nātiprasīdati tathopacitopacārair ārādhitaḥ sura-gaṇair hṛdi baddha-kāmaiḥ yat sarva-bhūta-dayayāsad-alabhyayaiko nānā-janeṣv avahitaḥ suhṛd antar-ātmā

You (ekah), the friend of the devotees (suhṛd) and neutral soul within all beings (antar-ātmā), are not as pleased (na ati-prasīdati) by being worshipped (ārādhitaḥ) with many items (upacita upacāraih) by the devatās (sura-gaṇaih) whose hearts are filled with material desires (hṛdi baddha-kāmaiḥ) as you, alert to various people (nānā-janeṣv avahitaḥ), are pleased with devotees because they show mercy to all beings (yathā sarva-bhūta-dayayā). But this mercy is not attainable by the non-devotees (asad-alabhyayā).

Lord's reciprocation with sakama and Niskama devotees

You stay in the hearts of the pure devotees but not in the hearts of devotees still having material desires.

Bhavān (you) is understood as the subject of na atiprasīdati.

You are not so pleased with worship by the devatās having material desires, because they have selfishness--they do not show mercy to all living entities.

But you are spontaneously very pleased with the pure devotees because they think of others and are naturally full of mercy for all beings.

As much as you are pleased with the devotee because he shows mercy to all beings, which is not available in the materialists, you are not pleased with the devatās.

You alone (ekaḥ) are attentive (avahitaḥ) to various people.

This means that they become liberated by attaining bhakti, by the mercy of the devotees.

You are their benefactor.

"If that is so, then why do I not deliver them by mercy myself?"

You are the soul within your devotee.

You place in those devotees your kṛpā-śakti for delivering the world to give them fame, whereas you remain neutral as the Paramātmā in all beings.

By using two words suhrt and antarātmā, the faults of hatred and partiality in the Lord are defeated, and great affection for the devotee is indicated.

One should not say that everyone will become liberated when the devotee shows mercy to all beings.

"The devotees showing mercy to all living beings" means that they show mercy to a great extent, since it is shown that the mercy of the devotees does not spread everywhere completely.

The usage is like saying "All the men are holding up umbrellas." This means that many men are holding up umbrellas, though a few among them may not. [Note: Chatrino gacchanti iti nyāya.]

Or the effect of giving mercy to all beings does not result in liberation for all.

Even though seeds are sown everything they do not grow in salty earth.

One does not see positive results in the mercy that Nārada and others gave to persons such as Dakṣa.

(Nārada convinced Dakṣa's sons not to pursue material life and Dakṣa cursed him.)

|| 3.9.13 ||

pumsām ato vividha-karmabhir adhvarādyair dānena cogra-tapasā paricaryayā ca ārādhanam bhagavatas tava sat-kriyārtho dharmo 'rpitaḥ karhicid mriyate na yatra

When men worship you, the Lord (pumsām bhagavatah ārādhanam), by secular actions (vividha-karmabhih), by Vedic rites (adhvara ādyaih), by charity, severe austerity (dānena ca ugra-tapasā), and by service (paricaryayā ca), they obtain the best results of action (sat-kriyā arthah), because such acts offered to you (tava arpitaḥ dharmah) never perish (mriyate na karhicid).

Even Misra Bhakti never goes in vain

Since those without material desires are the best in bhakti, bhakti in the form of secular and Vedic actions offered to the Lord, with a predominance of attachment to pure bhakti bring about absence of material desires.

Worship through various ordinary actions (vividha-karmabhiḥ), through Vedic rites (adhvarādyaiḥ) which are offered to you are successful. This is taught by the Lord with yat karoṣi yadaśnāsi in the Gītā. (BG 9.27)

When bhakti is most prominent (karma-mīsra-bhakti), all ordinary and Vedic acts are offered.

When bhakti is a secondary element (bhakti-miśra-karma), the Vedic acts are offered, but not the ordinary acts.

In pure bhakti (kevala-bhakti), only the ordinary acts such as hearing and chanting are offered.

This is the difference, caused by the motive in offering.

Worship of the Lord brings about the best acts (sat-kriyārthaḥ), because dharma offered to you is never destroyed, but transforms into worship.

This means that dharma whose main object is fulfillment of material desires is destroyed.

|| 5.19.27 ||

satyam diśaty arthitam arthito nṛṇām naivārthado yat punar arthitā yataḥ svayam vidhatte bhajatām anicchatām icchāpidhānam nija-pāda-pallavam

The Lord certainly gives (satyam diśaty) desired objects to devotees who request them (arthitam arthito nṛṇām), but he does not give those objects (na eva arthadah) in such a way that the devotee will ask again after finishing his enjoyment (yat punar arthitā yataḥ). In other words, he gives his lotus feet (svayam vidhatte nija-pāda-pallavam), which include all desirables (icchāpidhānam), to those worshippers (bhajatām) who do not even desire them (anicchatām).

|| 3.9.14 ||

śaśvat svarūpa-mahasaiva nipīta-bhedamohāya bodha-dhiṣaṇāya namaḥ parasmai viśvodbhava-sthiti-layeṣu nimitta-līlārāsāya te nama idam cakṛmeśvarāya

I offer respects (namah) to the supreme Brahman (parasmai) which destroys ignorance (nipīta-bheda- mohāya) by its eternal effulgence of consciousness (svarūpa-mahasā eva), and gives intelligence by its realization (bodha-dhiṣaṇāya). I offer respects to the Supreme Lord (namah cakṛma īśvarāya), who enjoys (rāsāya) with māyā by his glance (līlā) for creating, maintaining and destroying the universe (viśva udbhava-sthiti-layeṣu nimitta).

Brahmā offers respect to the forms of the Lord worshiped by the jñānī and the devotee

Having delineated two types of worship for the devotees, Brahmā offers respect to the forms of the Lord worshiped by the jñānī and the devotee.

I offer respects to that from which destroys the illusion of difference (Brahman) by eternal consciousness (śāśvat svarūpa-mahasā), just as the ocean was swallowed by Agastya.

I offer respects to that form from which arises intelligence (dhiṣaṇāya) caused by realization of that form.

I offer my respects (namas cakṛma) to that impersonal form.

I offer my respects to the personal form of the Lord, who enjoys (rāsa) by the pastime of glancing (līlā) at māyā, the cause of the creation, maintenance and destruction of the universe.

Or the meaning can be "O cause of creation, maintenance and destruction! I offer respects to the Lord who playfully (līlā) danced with the gopīs (rāsa), with pastimes."

Śruti says parārddhānte so 'budhyata gopaveśo me purastādāvirvabhūva: at the end of half my life, the Lord appeared before me in the dress of a cowherd boy. (Gopāla-tāpanī Upaniṣad)

Previously it was said kāma-dughājghri-padmam pradarśayantam: I saw the Lord who showed his lotus foot which fulfills all desires. (SB 3.8.26)

These quotations show that among all the forms of the Lord, Kṛṣṇa is the supreme shelter since his form is most complete.

|| 3.9.15 ||

yasyāvatāra-guṇa-karma-viḍambanāni nāmāni ye 'su-vigame vivaśā gṛṇanti te 'naika-janma-śamalam sahasaiva hitvā saṃyānty apāvṛtāmṛtam tam ajam prapadye

I surrender to the Lord without birth (tam ajam prapadye), whose names (yasya nāmāni), invested with the powers of the Lord's qualities and activities (avatāra-guṇa-karma-viḍambanāni), chanted at the point of death (asu-vigame gṛṇanti) even without attention (vivaśā), immediately destroys (sahasā eva hitvā) lifetimes of sins (aneka-janma-śamalam) and allow men to achieve (saṃyānty) the uncovered, true form of the Lord (apāvṛta amṛtam).

Though I offer respects to both Brahman and the Personal Lord, my surrender is only to the Personal Lord

Announcing the greatness of the Lord's highest mercy by giving his abode to those people who are like animals, by only nāmābhasa, and without a trace of knowledge of worship and the object of worship just mentioned, Brahmā reveals his own surrender to the personal form of the Lord.

According to the Sandarbha, viḍambanāni nāmāni means "names having similar powers to the qualities and activities of Lord's avatāras."

Or it can mean names which represent the Lord's qualities and actions as enacted by actors.

Or it can means names not suitable to represent the qualities and activities of the Lord, since they are also used for one's own sons and brothers.

When used for one's sons, names become degraded by saying "This is Kṛṣṇa. This is Rāma. This is Nārāyaṇa."

Qualities become degraded by describing those qualities in common people. "This Dāmodara is merciful, friend of the fallen (dīnabandhu)."

Actions of the Lord become degraded by addressing ordinary people as "Govinda, Giridhara, Madhuṣudana."

People like Ajāmila who utter these names at the point of death without reference to the true meaning (vivaśaḥ), immediately gave up heaps of sins (śamalam) and attain the Lord's form of eternity, knowledge and bliss (ṛtam) without coverings (apāvrṭam).

| 6.2.14 | sānketyam pārihāsyam vā stobham helanam eva vā vaikuntha-nāma-grahanam aśeṣāgha-haram viduh

Chanting the name of the Lord (vaikuṇṭha-nāma-grahaṇam) while indicating someone else (sāṅketyaṁ) or while joking in a friendly manner (pārihāsyaṁ), or chanting the Lord's name in order to fill up space while chanting verses (stobhaṁ) or chanting with neglect (helanam eva vā) destroys unlimited sins and desires (aśeṣa aghaharaṁ viduḥ).

| 6.2.15 ||
patitaḥ skhalito bhagnaḥ
sandaṣṭas tapta āhataḥ
harir ity avaśenāha
pumān nārhati yātanāḥ

A person (pumān) who chants the name of the Lord (harih ity avaśena āha) while falling from a cliff (patitaḥ), stumbling on the road (skhalitah), receiving injury in his body (bhagnaḥ), being bitten by snakes (sandaṣṭah), being burned with fever (taptah) or being attacked with sticks (āhataḥ) will not suffer hellish punishment (na arhati yātanāḥ).

|| 6.2.17 ||

tais tāny aghāni pūyante tapo-dāna-vratādibhiḥ nādharmajam tad-dhṛdayam tad apīśāṅghri-sevayā

Sins are destroyed (tāny aghāni pūyante) by austerity, charity and vows (taih tapo-dāna-vrata ādibhiḥ) but the root of sin is not destroyed (na adharma-jam tad-hṛdayam). However by bhakti to the Lord, even the root of sin, namely desire, is destroyed (tad api īśāṅghri-sevayā).

| 6.2.18 | ajñānād athavā jñānād uttamaśloka-nāma yat saṅkīrtitam agham pumso dahed edho yathānalaḥ

Chanting the name of the Lord (uttama śloka-nāma saṅkīrtitam) with or without knowledge (ajñānād athavā jñānād) of its powers (yat) destroys a man's sins (pumsah agham dahed), just as fire destroys dry grass (yathā analaḥ edhah).

|| 6.2.19 ||

yathāgadam vīryatamam upayuktam yadṛcchayā ajānato 'py ātma-guṇam kuryān mantro 'py udāhṛtaḥ

Just as powerful medicine (yathā vīryatamam agadam) when taken without knowledge of its powers (yadrcchayā upayuktam) still produces its effects quickly (ātma-guṇam kuryāt), so chanting the name of the Lord also (mantro udāhṛtaḥ apy) produces effects quickly (ātma-guṇam kuryāt), without knowing its powers (ajānato apy).

|| 3.9.16 ||

yo vā aham ca giriśaś ca vibhuḥ svayam ca sthity-udbhava-pralaya-hetava ātma-mūlam bhittvā tri-pād vavṛdha eka uru-prarohas tasmai namo bhagavate bhuvana-drumāya

I offer my respects to the Supreme Lord (tasmai namo bhagavate), the tree of the worlds (bhuvana-drumāya), who is (yah vai) Brahmā, the cause of creation (ahaṁ sthity hetava), Śiva, the cause of destruction (giriśah pralaya-hetava) and independent Viṣṇu (vibhuḥ svayaṁ), the cause of maintenance (udbhava-hetava), and who, though one (ekah), after dividing up pradhāna (ātma-mūlam bhittvā), increases (vavrdhe) into three branches (guṇāvatāras) (tri-pād), and then into extended branches (Prajāpatis and Manus) (uru-prarohah).

Not just me, but everyone should surrender to that Supreme Lord

Brahmā offers respects, indicating that not only he, but the all the elements starting from maha-tattva, should surrender to the Lord, since they all arise from the Lord.

That one Lord (ekaḥ) increases by having three large

branches (tripāt), consisting of Brahmā, Viṣṇu and Śiva,

and having extended (uru) branches consisting of Prajāpatis such as Marīci and the Manus.

What has he done to increase in this way?

Dividing the cause of all bodies, pradhāna (ātmā-mūlam), into the three guṇas, the Lord has become Brahmā, Viṣṇu and Śiva.

Their functions are described not in exact sequence.

Viṣṇu is distinguished by the word svayam, to show that he is not related to the guṇas in the same way as Brahmā and Śiva.

He is completely separate by his very nature.

Or the meaning can be "He who is Brahmā, Viṣṇu and Śiva, who is the cause of himself ātma-mūlam), dividing up by means of his śaktis, first becomes the three worlds (tripāt) and then the fourteen worlds (uruprarohaḥ) I offer respects to the form of the worlds, the universal form, who is like a tree."

|| 3.9.17 ||

loko vikarma-nirataḥ kuśale pramattaḥ karmaṇy ayaṁ tvad-udite bhavad-arcane sve yas tāvad asya balavān iha jīvitāśāṁ sadyaś chinatty animiṣāya namo 'stu tasmai

People (lokah) engaged in material work (vikarma-nirataḥ) do not heed (pramattaḥ) to the auspicious actions (kuśale karmaṇy) of your worship (bhavad-arcane), found in Pañcarātra scriptures made by you (ayaṁ tvad-udite), and authorized by you as the correct form of worship (sve). I offer my respects to the Lord (namah astu tasmai) who as powerful time (yah balavān) quickly destroys (sadyah chinatty) the aspiration to live (jīvita āśāṁ) for these non-devotees (asya).

Brahmā now offers respect to the Lord as the form of time which controls the universe

- Having spoken of the Lord as the universal form, Brahmā now offers respect to the Lord as the form of time which controls the universe.
- Men are inattentive (pramattaḥ) to auspicious action, worship of you.
- But some people say that the Lord is worshipped by karma and jñāna, since it is said:
- sva-karmaṇā tam abhyarcya siddhim vindati mānavaḥ
- Worshiping the Lord by karmas, a man achieves success. BG 18.46
- jñānino jñāna-yajñena yajanti jñāna-vigraham:
- The jñānīs worship you by the sacrifice of knowledge. SB 10.40.6
- In answer to this Brahmā says, "This worship is declared as your real worship."

ye vai bhagavatā proktā upāyā hy ātma-labdhaye añjaḥ pumsām aviduṣām viddhi bhāgavatān hi tān

Even ignorant living entities (aviduṣām pumsām) can very easily come to know the Supreme Lord (añjaḥ ātmalabdhaye) if they adopt those means prescribed by the Supreme Lord (ye vai bhagavatā proktā upāyā). The process recommended by the Lord is to be known as bhāgavata-dharma (tān viddhi bhāgavatān). SB 11.2.34

|| 3.9.18 ||

yasmād bibhemy aham api dviparārdha-dhiṣṇyam adhyāsitaḥ sakala-loka-namaskṛtaṁ yat tepe tapo bahu-savo 'varurutsamānas tasmai namo bhagavate 'dhimakhāya tubhyam

I used to fear time (yasmād aham bibhemi), even though I am situated on Brahma-loka (dviparārdha-dhiṣṇyam adhyāsitaḥ api), which is offered respects by all planets (yat sakala-loka-namaskṛtaṁ) and, desiring to bring time under control (avarurutsamānah), I performed many sacrifices (tepe tapo bahu-savo). Now, in pure bhakti, I offer my respects to the Supreme Lord (tasmai namo bhagavate), controller of sacrifices (adhimakhāya tubhyam).

This time factor instills fear in even Brahma

This verse describes the limits of the strength of time.

I, Brahmā, though situated on Brahmā-loka lasting for my hundred years (dviparārdha-dhiṣṇyam), have fear of time, and to control time I performed austerities equivalent to many sacrifices.

In spite of that, I feared still time.

"What was your contemplation in performing these sacrifices to control time?"

I was thinking that I could bring time under control by sacrifice to you who are the controller of all sacrifices.

But I am controlled by time, and even now I fear time.

Without pure bhakti, time cannot be conquered.

This is what I have understood today.

Therefore I should perform only pure bhakti.

Thus, I offer my respects to the lord of sacrifices, the Supreme Lord, with pure bhakti.

|| 2.3.17 ||

āyur harati vai pumsām udyann astam ca yann asau | tasyarte yat-kṣaṇo nīta uttama-śloka-vārtayā ||

Both by rising and by setting (yad udyann astam ca), the sun (asau) decreases the duration of life of everyone (āyur harati vai pumsām), except one (tasya rte) who utilizes the time (yat-kṣaṇo nīta) by discussing topics of the Supreme Lord (uttama-śloka-vārtayā).

Verse Summary: Any time that is spent without discussing Krsna katha decreases the duration of one's life.

|| 3.9.19 ||

tiryan-manuşya-vibudhādişu jīva-yonişv ātmecchayātma-kṛta-setu-parīpsayā yaḥ reme nirasta-viṣayo 'py avaruddha-dehas tasmai namo bhagavate puruṣottamāya

I offer my respects to the Supreme Lord (tasmai namo bhagavate), who is superior to the puruṣāvatāras (puruṣottamāya), who (yaḥ), with no desire for material enjoyment (nirasta-viṣayah apy), appears in this world (ātma icchayā) in the forms of animals, men and devatās (tiryak-manuṣya-vibudha ādiṣu jīva-yoniṣv) with a pure spiritual body (avaruddha-dehah), and enjoys the offerings of his devotees (reme), with a desire (parīpsayā) to fulfill his promise to respond to the devotees (ātma-kṛta-setu).

Lord is highest object of worship with a form of eternity, knowledge and bliss

Having offered respects to the Lord as the universal form and as the controller of time, Brahmā now offers respects to the Lord as highest object of worship with a form of eternity, knowledge and bliss.

Appearing by his will in the forms of animals, men and devatās, with a desire to protect (parīpsayā) the principles he has established, the Lord enjoys, even though he has no desire for material happiness, since he is self-satisfied. The rule he establishes is:

patram puṣpam phalam toyam yo me bhakhyā prayacchati tadaham bhakyupahṛtamaśnāmi prayatātmanaḥ

I accept that which is offered with love from the genuine devotee, having pure body and mind, who gives just a leaf, flower, fruit or water. BG 9.26

To fulfill this promise, the Lord comes into the material world and enjoys the garlands, fragrances, flowers and beds offered by his devotees.

nāham ātmānam āśāse mad-bhaktaiḥ sādhubhir vinā śriyam cātyantikīm brahman yeṣām gatir aham parā

O brāhmaṇa! I am the sole shelter of my devotees. Without them, I do not desire to enjoy my own bliss and my six great qualities. SB 9.4.64

Thus, though he is self-satisfied, he is not really satisfied.

Even though the items such as garlands are material, when they are utilized for the Lord, at that moment they become spiritual. This is explained in SB 11.25.25-28.

Avaruddha-dehaḥ means "uncovered body," a body of eternity, knowledge and bliss.

According to the grammarian Bhāguri, avaruddha can stand for ava and aruddha, which means unrestricted.

Ātmakṛtasetuparīsayā can also mean "with a complete (pari) desire, in response to the devotee's desire, to restrict himself to one form because he is controlled by the devotee's desire."

He has a restricted body (avaruddha-dehaḥ) because he is bound by mother Yaśodā with ropes, and by other devotees, by the taste of their affection.

Purușottamāya means unto Kṛṣṇa who is superior to the puruṣāvatāras who create mahat-tattva. He is superior because of his superior qualities.

Gītā also says:

yasmāt kṣaramatīto 'hamakṣarādapi cottamaḥ ato 'smi loke vede ca prathitaḥ puruṣottamaḥ

Because I am superior to the jīvas, to the Brahman and to the puruṣa known as Paramātmā, and even to the other forms of Bhagavān, I am celebrated in the Vedas and the smṛtis, as the Supreme Person. BG 15.18

Section: SB 3.9.1-25: Brahma's Prayers

|| 3.9.20 ||

yo 'vidyayānupahato 'pi daśārdha-vṛttyā nidrām uvāha jaṭharī-kṛta-loka-yātraḥ antar-jale 'hi-kaśipu-sparśānukūlām bhīmormi-mālini janasya sukham vivṛṇvan

I offer respects to the Lord, uninfluenced by ignorance (yah avidyayā anupahatah) with its five functions (daśa ardha-vṛttyā), who holds all the living beings in his stomach (jaṭharī-kṛta-loka-yātraḥ), and who goes to sleep happily (sukham nidrām uvāha) with the comfortable touch (sparśa anukūlām) of the bed of Śeṣa (ahi-kaśipu) in the water (antar-jale), amidst a multitude of waves (urmi-mālini) fearful to all people (janasya bhīma vivṛṇvan).

Offering respects to form he sees

Brahmā offers respects to the form he sees in front of him in two verses.

The Lord sleeps without being overcoming by the ignorance with its five functions which causes sleep.

[Note: These are avidyā, asmitā, raga, dveṣa and abhiniveśa.]

The five functions of ignorance act because of him.

His sleep is composed of his svarūpa-śakti.

The Lord contains all the living beings, who are merged in his stomach.

The sleep is made comfortable by the touch of the bed, Śeṣa.

You are content sleeping on the soft bed within the water, like a common person. You sport like a common person.

Or, even at the time of destruction, in the ocean which gives fear to all people, even on the bed of a snake, you sleep happily.

You are without fear at all times, in all places, in any association. No one else is.

Only a very sleepy person, will happily sleep even if there is fear because of time, place of association.

Section: SB 3.9.1-25:
Brahma's Prayers

|| 3.9.21 ||

yan-nābhi-padma-bhavanād aham āsam īḍya loka-trayopakaraṇo yad-anugraheṇa tasmai namas ta udara-stha-bhavāya yoganidrāvasāna-vikasan-nalinekṣaṇāya

O worshipable Lord (īdya)! I offer respects to the Lord (tasmai namah te) from whose navel lotus abode (yad-nābhi-padma-bhavanād) I appear (aham āsam), by whose mercy (yad-anugraheṇa) I give benefit to the three worlds (loka-traya upakaraṇah), who holds the universe in his belly (udara-stha-bhavāya), and who glances with his open lotus eye (vikasat-nalina īkṣaṇāya) at the end of the night of devastation (yoga-nidrā avasāna).

Offering respects to form he sees

I arose (āsam) from the abode in the lotus in his navel.

I am the maker of the three worlds, or I benefit the three worlds by creating.

I offer respects to the Lord who has the material realm (bhavāya) situated in his belly, who has a glance like a blossoming lotus at the end of yoganidrā, at the end of night.

O my Lord! Ocean of mercy! Wake up! Wake up! I, your servant, should perform mangalārātrika for you.

Section: SB 3.9.1-25:
Brahma's Prayers

|| 3.9.22 ||

so 'yam samasta-jagatām suhṛd eka ātmā sattvena yan mṛḍayate bhagavān bhagena tenaiva me dṛśam anuspṛśatād yathāham srakṣyāmi pūrvavad idam praṇata-priyo 'sau

The Lord (sah ayam bhagavān) is the protector of all material and spiritual realms (samasta-jagatām suhṛd) and is the sole reservoir of prema (eka ātmā). Because he gives happiness to people in the material world (yad mṛḍayate) by sattva-guṇa (sattvena) and to the devotees by his spiritual qualities (bhagena), may he (asau), who is affectionate to those who offer respects (praṇata-priyah), protect my material wisdom and my spiritual wisdom (anuspṛśatād me dṛśam) so I (yathā aham) can create material entities like Marīci and manifest the devotees like Nārada (idam srakṣyāmi) as I did previously (pūrvavad).

Empower me to create

He is one alone, because all others are not the abode of prema. Since he gives happiness to the material world by sattva-guṇa in his role as protector and gives happiness to the spiritual world, the devotees, by his six great qualities (bhagena), may he protect (anuspṛśātāt) by as small portion of sattva qualities my material

wisdom and by a portion of his spiritual qualities nourish my spiritual

wisdom since I possess devotion, so that I will learn how to create

material entities such as Marīci, and will learn to manifest spiritual

Having offered praise, Brahmā now makes requests in four verses.

The Lord is the protector (suhrt) of all the spiritual and material

He is the abode of unconditional prema (ātmā).

worlds.

beings such as Nārada.

He should do this, since the Lord is affectionate to those who just offer him respects.

Section: SB 3.9.1-25:
Brahma's Prayers

|| 3.9.23 ||

eṣa prapanna-varado ramayātma-śaktyā yad yat kariṣyati gṛhīta-guṇāvatāraḥ tasmin sva-vikramam idam sṛjato 'pi ceto yuñjīta karma-śamalam ca yathā vijahyām

When I create this universe (idam sṛjatah) endowed with his power (sva-vikramam), may the Lord, who benedicts the surrendered souls (prapanna-varadah) and manifests attractive qualities (ramayā) when he appears in this world (gṛhīta-guṇāvatāraḥ) by his internal energy (ātma-śaktyā), engage my mind (cetah yuñjīta) in his pastimes (tasmin) which he performs (yad yat kariṣyati), so that (yathā) I can avoid (vijahyām) the sins involved in creating (karma-śamalam).

Protect me from sins involved in creation by attracting my mind to Your Pastimes

Fearing the influence of creative work predominated by rajo-guṇa, Brahmā prays for the well being of his bhakti.

The Lord is the giver of benedictions to the surrendered.

May he give benedictions to me!

When he appears in this world, he has qualities such as affection for his devotees, which arise from his śakti arising from his svarūpa (ramayā), not his māyā-śakti.

May he begin to engage my mind, when I will engage in creation of the universe (idam) invested with the power of the Lord (sva-vikramam), and in actions (tasmin) such as lifting up the earth.

May my mind not be attached to that!

Rather my mind should be attached to topics about his pastimes!

He should do this, so that I will avoid sins such as harshness arising from the work of creation (karma-samalam).

Section: SB 3.9.1-25:
Brahma's Prayers

|| 3.9.24 ||

nābhi-hradād iha sato 'mbhasi yasya pumso vijnāna-śaktir aham āsam ananta-śakteḥ rūpam vicitram idam asya vivṛṇvato me mā rīriṣīṣṭa nigamasya girām visargaḥ

When, having appeared (āsam) from the navel lake of Viṣṇu (yasya puṁso nābhi-hradād) of unlimited power (ananta-śakteḥ) in the water (ambhasi), I, the presiding deity of buddhi (vijñāna-śaktir aham), extend this variegated universe (idam vicitram vivṛṇvatah), a form of the Lord (asya rūpaṁ), may I not forget (mā me rīriṣīṣṭa) the manifestation of Vedic words (nigamasya girāṁ visargaḥ)!

May I not forget the Vedic teachings while involved in creation

The extent that I can enter into the ocean of your qualities is because of the mercy arising from studying the Vedas.

Vedaś cakṣus taveśvara: O Lord, the Vedas are your eyes. (SB 11.20.4)

Now however, because of lack of concentration due to creating the universe, I may forget the Vedas.

May that not happen! In this way Brahmā prays.

I, the vijñānamaya-puruṣa (vijñāna-śaktiḥ), arose from the lake in the navel of the Lord who lay in the water.

Because Brahmā is the form of the aggregate of jīvas, or the presiding deity of buddhi-tattva, he is called vijñāna-śakti.

May my manifestation of the words of the Vedas, coming from my limbs, not be lost as I create the universe, a form of the Supreme Lord!

May I not forget because of māyā!

Section: SB 3.9.1-25:
Brahma's Prayers

|| 3.9.25 ||

so 'sāv adabhra-karuņo bhagavān vivṛddhaprema-smitena nayanāmburuham vijṛmbhan utthāya viśva-vijayāya ca no viṣādam mādhvyā girāpanayatāt puruṣaḥ purāṇaḥ

May the Supreme Lord (sah asāv bhagavān), the eternal person (puruṣaḥ purāṇaḥ), of abundant mercy (adabhra-karuṇah), opening his lotus eyes (nayana ambu-ruham vijṛmbhan) with a smile filled with prema (vivṛddha-prema-smitena), wake up (utthāya), so that I will not be defeated in the work of creation (nah viśva-vijayāya)! May he dispel my sorrow (viṣādam apanayatāt) with his sweet instructions on creation (mādhvyā girā)!

Please shower the glance of Your mercy and Your instructions

The servant will certainly be blissful by the glance of mercy and merciful instructions.

Brahmā prays for both.

Opening (vijṛmbhan) your lotus eyes, wake up, so that I will not be defeated during creation everywhere in this universe (viśva-vijayāya).

The word ca indicates that the Lord should open his eyes so that his other desire (to remember the Lord) is fulfilled.

Dispel my sorrow by your sweet words, which order me to carry out creation.

Part-II

Supreme Lord's reply to Brahmaji (3.9.26-44)

Section: SB 3.9.26-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.26 || maitreya uvāca sva-sambhavam niśāmyaivam tapo-vidyā-samādhibhiḥ

yāvan mano-vacaḥ stutvā virarāma sa khinnavat

Maitreya said: Seeing the Lord directly before him (evam svasambhavam niśāmya), through worship and through meditation (tapo-vidyā-samādhibhiḥ), and glorifying him (stutvā) to the best of his ability by his mind and words (yāvad mano-vacaḥ), Brahmā then stopped, as if tired (sah virarāma khinnavat).

Thus offering his prayers, Brahma stopped, as if tired.

Thus seeing the manifestation of the Lord (sva-sambhavam) directly before him (tapo), in worship (vidyā) and in meditation with concentration of the mind (samādhibhiḥ), hearing as much as possible, he stopped as if tired, because of attaining the Lord's glance of mercy.

Vidyā here means worship using the Lord's mantra which brings about the sudden appearance of the Lord, for it is said ācārya-caittya-vapuṣā sva-gatim vyanakti: the Lord reveals prema by the external guru and paramātmā within. (SB 11.29.6)

Section: SB 3.9.27-28-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.27-28 ||
athābhipretam anvīkṣya
brahmaṇo madhusūdanaḥ
viṣaṇṇa-cetasaṁ tena
kalpa-vyatikarāmbhasā

loka-samsthāna-vijñāna ātmanaḥ parikhidyataḥ tam āhāgādhayā vācā kaśmalaṁ śamayann iva

The Lord (madhusūdanaḥ), understanding the mentality of Brahmā (brahmaṇah abhipretam anvīkṣya), who was dejected (viṣaṇṇa-cetasaṁ) by the waters of devastation (kalpa-vyatikara ambhasā) and worried (ātmanaḥ parikhidyataḥ) concerning knowledge for constructing suitable bodies for the living beings (loka-saṁsthāna-vijñāna), spoke to him with profound words (tam āha agādhayā vācā), thereby dispelling his illusion (kaśmalaṁ śamayann iva).

Hearing these words, the Lord, understanding Brahma's anxiety about creation, spoke profound words.

Section: SB 3.9.29-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.29 || śrī-bhagavān uvāca mā veda-garbha gās tandrīm

sarga udyamam āvaha tan mayāpāditam hy agre yan mām prārthayate bhavān

The Lord said: O knower of all the Vedas (veda-garbha)! You should not be bereft of knowledge (mā gāh tandrīm). Go about your efforts of creation (sarga udyamam āvaha). I will accomplish (mayā āpāditam) what you previously requested from me (tad hy agre mām prārthayate bhavān).

Please do not be anxious. Continue with the creation. I will protect your wisdom.

This verse shows the complete dissolution of Brahmā's illusion.

May knowledge (tandrīm) not disappear, O source of the

Vedas!

One who knows all the Vedas should not be ignorant.

"But I am uncertain about how to go about creation."

Go about your efforts in creation, and do not be worried that it will be a failure.

You prayed that I should preserve your wisdom.

What you requested will be accomplished by me

Section: SB 3.9.30-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.30 || bhūyas tvam tapa ātiṣṭha vidyām caiva mad-āśrayām

lokān drakṣyasy apāvṛtān

tābhyām antar-hṛdi brahman

O Brahmā (brahman)! Concentrate your mind (bhūyas tvam tapa ātiṣṭha) and worship using mantras (vidyām ca) to take shelter of me (mad-āśrayām). By these two (tābhyām), within your heart and externally as well (antar-hṛdi), you will see the planets devoid of water (lokān drakṣyasy apāvṛtān).

Concentrate your mind and worship Me. By this, both internally and externally, you will see the planets devoid of water.

"What will happen with my efforts at this time? The planets like earth which I am supposed to create cannot be seen."

Concentrate your mind (tapaḥ) and worship through mantra (vidyām).

You will see in your heart and externally as well the planets such as earth and the inhabitants, without the covering of water.

After seeing in your heart these things shown by me in their proper position, you will then create them externally with ease, like a person who writes what he sees.

Section: SB 3.9.31-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.31 ||

tata ātmani loke ca bhakti-yuktaḥ samāhitaḥ draṣṭāsi māṁ tataṁ brahman mayi lokāṁs tvam ātmanaḥ

O my son! Engaged with attention in bhakti (bhakti-yuktaḥ samāhitaḥ), you will see me (tvam draṣṭāsi mām) within your mind (ātmani) and spread in all the planets (loke tatam). And you will see all the planets (lokān) and the jīvas (ātmanaḥ) in me (mayi).

Thus engaged in devotion, you will see Me within your mind and spread in all the planets.

You will also see all the planets and jivas in me

The Lord replies to Brahma's request that he not forget the Lord when he gets absorbed in creation.

Engaged with concentration in bhakti, you will see me within yourself (ātmani) and in the world.

And you will see within me all the planets such as earth and all the jīvas (ātmanaḥ), just as Yaśodā saw when I ate dirt.

Or, during Kṛṣṇa's appearance, you will see me spread out as the calves and cowherd boys and will see within me all the universes (lokān) and the four armed Visṇu forms (ātmanaḥ).

Or you will see many forms of yourself, many Brahmās (ātmanaḥ), within me.

Section: SB 3.9.32-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

| 3.9.32 ||
yadā tu sarva-bhūteṣu
dāruṣv agnim iva sthitam
praticakṣīta mām loko

jahyāt tarhy eva kaśmalam

If a person (yadā lokah) sees me (mām praticakṣīta) situated in all beings (sarva-bhūteṣu sthitam) just as fire is situated in wood (dāruṣv agnim iva), he gives up all illusion (tarhy eva jahyāt kaśmalam).

With such a vision one overcomes illusion.

Section: SB 3.9.33-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.33 ||

yadā rahitam ātmānam bhūtendriya-guṇāśayaiḥ svarūpeṇa mayopetam paśyan svārājyam ṛcchati

When a person sees (yadā paśyan) that he, the jīva (ātmānam), is completely free (rahitam) from the reservoir of the guṇas in the form of the body and senses (bhūta indriya-guṇa āśayaiḥ), and has attained a relationship with me (mayā svarūpeṇa upetam), he attains dāsya-rasa (svārājyam ṛcchati).

When such a devotee becomes free from the influence of gunas, and attains a relationship with me, he attains dasya rasa.

A person should be free from the receptacle of the guṇas in

the form of the body and senses.

This means that the jīva should give up completely connection with the body and senses.

It does not mean that one should give up the ātmā.

In which stage can a person attain you?

When a person sees the self completely devoid of the senses and body and sees that the jīva has attained (itam) a close relationship (upa) with me, the Supreme Lord, for serving, he attains then existence (rājyam) with his Lord (sva), or he attains that state or actions of servant (belonging to the Lord): he attains dāsya-rasa.

Others explain the verse in another way.

Because Brahmā mentioned in his prayers both impersonal and personal forms of the Lord, this verse esoterically shows both final states.

One meaning is "When the jñānī sees that the jīva, tvam (ātmānam), becomes, in his svarūpa, one (upetam) with me, tat, then he attains liberation (svārājam)."

The other meaning is "When a devotee sees that he is endowed with a spiritual form (cid-rupa for śānta-rasa, servant form for dāsya-rasa, form of a friend for sakhya-rasa, form of a parent for vātsalya-rasa and form of a lover for madhurya-rasa), and that I am endowed with a form as para-brahman, master, friend, son or lover, then he attains a state with his Lord as a cid-rūpa master, friend, son or lover (svārājyam)."

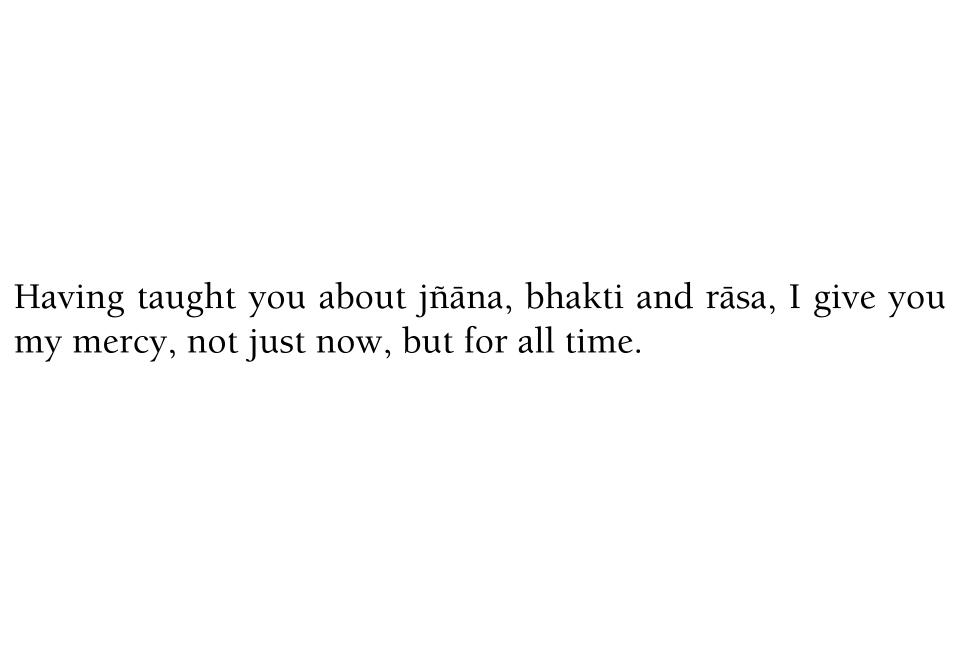
Section: SB 3.9.34-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.34 || nānā-karma-vitānena

nana-karma-vitanena prajā bahvīḥ sisṛkṣataḥ nātmāvasīdaty asmims te varṣīyān mad-anugrahaḥ

In desiring to create many offspring (prajā bahvīḥ sisṛkṣataḥ) while engaging in various actions (nānā-karma-vitānena), your mind will not become degraded (asmin na te ātmā avasīdaty). Rather, my mercy to you will increase (mad-anugrahaḥ varṣīyān).

By My mercy your mind will never become degraded by the act of creation.



Section: SB 3.9.35-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.35 || dvam na had

ṛṣim ādyam na badhnāti pāpīyāms tvām rajo-guṇaḥ yan mano mayi nirbaddham prajāḥ samsṛjato 'pi te

Since your mind will be absorbed in me (yad te manah mayi nirbaddham), though you will create the offspring (prajāḥ samsṛjatah api), you (tvām), a great sage (ādyam ṛṣim), will not be bound by rajoguṇa (na badhnāti pāpīyān rajo-guṇaḥ).

By absorbing your mind in Me you will overcome the influence of rajo guna.

You should not fear contamination of rajoguna.

In the Tenth Canto, Brahmā's illusion is not caused by rajoguṇa, but by not seeing the most auspicious form of great sweetness.

That will be explained at that time.

Section: SB 3.9.36-44: Supreme Lord's reply to Brahmaji

|| 3.9.36 ||
jñāto 'haṁ bhavatā tv adya
durvijñeyo 'pi dehinām
yan māṁ tvaṁ manyase 'yuktaṁ

bhūtendriya-guṇātmabhiḥ

Though I cannot be understood by material beings (dehinām durvijñeyah api), you have known me (tvam aham jñātah) today (adya), because you understand (yad tvam manyase) that my form (mām) is not made of (ayuktam) material elements, material senses, or material guṇas (bhūta-indriya-guṇa), nor is it a jīva (ātmabhiḥ).

You have attained this mercy because of your acceptance of my sac-cit-ananda form

Since, you see that I, though possessing a form, do not have a form made of material elements like earth, nor senses in the mode of passion, nor of any material guṇas, nor that I am just a jīva, since you understand that I am directly the Supreme Brahman, you know me today.

Here the Lord says that understanding his body to be eternity knowledge and bliss is knowledge, and thinking his body is material is ignorance.

Section: SB 3.9.37-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.37 ||

tubhyam mad-vicikitsāyām ātmā me darśito 'bahiḥ nālena salile mūlam puṣkarasya vicinvataḥ

While you were searching in the water (tubhyam salile vicinvatah) for the base of the lotus by going down the stem (puṣkarasya nālena mūlam), with an inquiry concerning me (mad-vicikitsāyām), I revealed my spiritual form to make you successful (ātmā me darśitah abahih).

While You were searching for Me in the lotus stem, I revealed Myself to You.

You are the proof that since my form can only be seen my inconceivable desire, it cannot actually be perceived by material eye.

I have shown my spiritual form (ātmā) in your heart (abahiḥ) to make you successful (tubhyam).

Or the word can be taken as bahih, and thus the meaning is "I have shown my form even externally."

For the Gopala-tāpanī Upaniṣad says gopaveśo me purastād āvirvabhūva: the Lord appeared before me in the dress of a cowherd.

Or tubhyam can express the dative case, while the verb expresses giving.

Thus the meaning is "I showed my form to you."

When? I revealed my form when you were searching the base of the lotus with inquiry about me: does this lotus have a foundation or not?

Actually, the cause of seeing me is not the worship or the meditation because these are not mentioned here at all.

The cause of seeing me is my desire only.

One should understand that the Lord revealed to Brahmā this confidential conclusion.

Section: SB 3.9.38-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.38 || yac cakarthāṅga mat-stotraṁ mat-kathābhyudayāṅkitam

sa eṣa mad-anugrahaḥ

yad vā tapasi te nisthā

O Brahmā (aṅga)! Whatever praise (mat-stotraṁ) describing my appearance and activities (mat-kathā abhyudaya aṅkitam) you have uttered (yad cakartha) and whatever steadiness you attained in meditation (yad vā tapasi te niṣṭhā), all that (sah) and what you will accomplish (eṣah), is my mercy only (mad-anugrahaḥ).

Even your ability to praise me was by my mercy only

Even your ability to praise me was by my mercy only.

The praising that you did (cakartha) and everything else done (saḥ), and everything now to be done (eṣaḥ) is only my mercy.

And what you are to do, that also understand as my mercy.

Section: SB 3.9.39-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.39 ||
prīto 'ham astu bhadram te
lokānām vijayecchayā
yad astauṣīr guṇamayam
nirguṇam mānuvarṇayan

I am pleased (prītah aham) that you praised me (mām anuvarṇayan), recognizing me (yad astauṣīh) to be the possessor of spiritual qualities (guṇamayaṁ) and to be devoid of material qualities (nirguṇaṁ), when you desired to create successful progeny (lokānāṁ vijaya icchayā). Let there be auspiciousness for you (bhadraṁ astu te)!

I am very much pleased by your prayers. Let there be auspiciousness unto you.

I am intensely pleased with bhakti, which arises from my mercy. See my astonishing skill!

With a desire that the progeny you create would be victorious, you praised me by saying that I had a form with an ocean of wondrous qualities, and also described that I was devoid of material qualities like sattva-guṇa.

I am pleased with that.

Let there be auspiciousness even for those who praise me for have qualities like sattva-guṇa in the form of Nārāyaṇa.

But I am not pleased with those who say I have no qualities. Let there not be auspiciousness for them. Section: SB 3.9.40-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.40 ||

ya etena pumān nityam stutvā stotreņa mām bhajet tasyāśu samprasīdeyam sarva-kāma-vareśvaraḥ

Bestower of all desires and benedictions (sarva-kāma-vara īśvaraḥ), I will be pleased with (tasya āśu samprasīdeyaṁ) whoever (yah pumān) worships me (nityaṁ māṁ bhajet) by the verses spoken by you (etena stutvā stotreṇa).

In fact, whoever worships Me with these prayers would please Me.

Section: SB 3.9.41-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.41 ||

pūrtena tapasā yajñair dānair yoga-samādhinā rāddham niḥśreyasam pumsām mat-prītis tattvavin-matam

The result that men attain (pumsām niḥśreyasam rāddham) by pious acts, austerity, sacrifices (pūrtena tapasā yajñaih), charities, and concentration in yoga (dānair yoga-samādhinā) should be pleasing to me (matprītih). This is the opinion of the knowers of truth (tattvavid-matam).

The ultimate goal of all vedic activities is My pleasure

There is nothing better than pleasing me.

Whatever results (niḥśreyasam) are achieved by pious acts, austerity, sacrifice, charity or concentration in yoga, are not results at all without pleasing me.

The knowers of truth perform these pious acts to please me.

They desire to please me; they do not desire to make me the object of their pleasure.

I am pleased with such persons who perform bhakti with sattvaguṇa.

[Note: Those with karma-miśra –bhakti achieve sālokya, sārūpya etc. without direct service. Those with jñāna-miśra-bhakti achieve śānta-rasa.] I give them liberation.

Section: SB 3.9.42-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.42 || aham ātmātmanām dhātaḥ preṣṭhaḥ san preyasām api ato mayi ratim kuryād dehādir yat-kṛte priyaḥ

O Brahmā (dhātaḥ)! I am the soul in all the living beings (aham ātmanām ātmā). Among all dear things I am the dearest object to the living beings (preṣṭhaḥ san preyasām api). For this reason the body and family are dear to a person (deha ādih yat-kṛte priyaḥ). Therefore one should have love for me (atah mayi ratim kuryād).

Since I am the soul of all beings, and since I am the dearest to everyone, the body and family are dear to a person. Therefore, one should have love for me.

That Lord has indicated that he is very dear to those who have pure bhakti without material guṇas.

But I alone should also be dearest to all jīvas.

They should hold me dear. This is an injunction.

I am the soul (ātmā), the Paramātmā, of all the jīvas (ātmanām).

For this reason (yat-kṛte) body and family become dear to a person.

Affection for wife and sons is based on one's body.

Affection for one's own body is based on the jīva within the body.

Affection for one's own body is based on the jīva within the body.

Affection for the jīva is based on the Paramātmā.

Affection for Paramātmā is natural.

The affection for the jīva and the preceding items is figurative only, and the affection for each item is successively less.

But how can you make a command and say "The jīva should act with rati for me."

Rati is something which is to be attained.

The command is uttered to act when rati does not exist. The answer is as follows.

The jīva is fit for māyā, but not the Paramātmā.

Humans who have fallen into māyā's bondage experience objects of māyā. But even for the jīva, māyā is only superimposed.

Though natural affection for Paramātmā exists, because of lack of experience of Paramātmā, the jīva does not have affection for Paramātmā.

He is like a wealthy merchant who does not know that he possesses wealth and thus acts like a poor man. Thus it is enjoined that the jīva should have affection. It is an injunction.

However, though Paramātmā is dearest, it is seen that even though the jñānīs may realize him directly, there is no rati for Paramātmā and prema does not develop.

the eye with light, and though this is experienced by all, some people do not appreciate this.

This is because they have no attachment for the sun.

And though the sun gives happiness to them, it is also indifferent to them.

For the devotees alone, Paramātmā, existing in all time and

Though the sun dispels the pain of cold and gives happiness to

space, is the dearest. This is not so for the jñānīs.

they do not have great attachment to it.

Brahman also, giving them realization of the impersonal aspect, is indifferent to them.

The jñānīs do not rejoice in the Brahman though it gives

happiness of realizing the self and destroys ignorance, because

When devotee of the sun god, whether having vision or blind, sees the sun who is satisfied by his devotion, as having hands and feet, along with chariot and horses, he brings the sun under his control by his devotion.

Similarly, the jīva, whether liberated or in bondage, delights in the Paramātmā with realization of his qualities, and brings Paramātmā under his control by his devotion.

Thus Paramātmā is most dear to the devotees whether they have pure bhakti or mixed bhakti.

However Paramātmā is not most dear to the jñānīs with a small amount of bhakti.

Thus when the Paramātmā himself says "One should show affection for me" it should be considered in relation to the devotee only.

Or, the sentence can mean "For this reason (ataḥ) one should show affection for me, the result of which (yad-kṛte) is that the intelligent man will have affection for the body (dehādiḥ priyaḥ), using the body and senses to perfect bhakti."

Such persons do not hanker for liberation.

Section: SB 3.9.43-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.43 ||
sarva-veda-mayenedam
ātmanātmātma-yoninā
prajāḥ sṛja yathā-pūrvaṁ
yāś ca mayy anuśerate

Create the offspring (prajāḥ sṛja) who will be obedient to me and have devotion for me (yāh mayy anuśerate) as in the previous day (yathā-pūrvaṁ), by your body composed of all the Vedas (sarva-veda-mayena idam ātmanā), whose source is me (ātma-yoninā).

By following My instructions you can now generate the living entities as before

You prayed that you should not forget the Vedas.

Your body will be filled with the Vedas.

You will not forget the Vedas.

Now (idam) you (ātmā) should create the progeny by your body (ātmanā) whose source is I (ātma-yoninā), as you did in the previous day.

Create the progeny who are obedient to me and have bhakti.

The word ca indicates bhakti.

This means that creating would be easy, since it would involve simply manifesting the various bodies.

Section: SB 3.9.44-44:
Supreme Lord's reply to
Brahmaji

|| 3.9.44 ||

maitreya uvāca tasmā evam jagat-sraṣṭre pradhāna-puruṣeśvaraḥ vyajyedam svena rūpeṇa kañja-nābhas tirodadhe

Maitreya said: The Lord of matter and the jīvas (pradhāna-puruṣa īśvaraḥ), with lotus navel (kañja-nābhah), showing in this way the universe to be created (evam idam vyajya) to Brahmā (jagat-sraṣṭre), then (tasmā) disappeared with his form (svena rūpeṇa tirodadhe).

The Lord then disappeared.

Showing this universe to be created (idam sṛjyam), the Lord disappeared with his form as Nārāyaṇa.

In the first day of Brahmā (Brāhma-kalpa) the Lord recited the four essential Bhāgavatam verses starting with aham evāsam evāgre. (SB 2.9.32-35)

In the Padma-kalpa (the last day of the previous half of Brahmā's life), the Lord also taught four essential verse in the form of verses 32, 33, 41 and 42 of this chapter.

This is the opinion of some.